VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2018/128

z 25. januára 2018,

ktorým sa opravujú určité jazykové znenia vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2015/504, ktorým sa vykonáva nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 167/2013, pokiaľ ide o administratívne požiadavky na účely typového schválenia poľnohospodárskych a lesných vozidiel a dohľadu nad trhom s týmito vozidlami

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 167/2013 z 5. februára 2013 o schvaľovaní poľnohospodárskych a lesných vozidiel a o dohľade nad trhom s týmito vozidlami ([1]), a najmä na jeho článok 34 ods. 3,

keďže:

(1) V estónskom, fínskom, gréckom, chorvátskom, litovskom, lotyšskom, maltskom, portugalskom, rumunskom, slovinskom, španielskom, švédskom a talianskom jazykovom znení vykonávacieho nariadenia Komisie (EÚ) 2015/504 ([2]) sa nachádza chyba, keďže výraz „STAGE 3“ v bode 4.2.1.3 prílohy IV k uvedenému nariadeniu by sa mal uvádzať v anglickom jazyku.

(2) Ďalšia chyba sa okrem toho nachádza v estónskom, gréckom, chorvátskom, litovskom, lotyšskom, portugalskom a rumunskom jazykovom znení vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2015/504, keďže výraz „C2a STAGE 1“ vo vzoroch stanovených v bodoch 3 a 4 doplnku 1 k prílohe IV k uvedenému nariadeniu by sa mal uvádzať v anglickom jazyku.

(3) Ďalšie chyby sa nachádzajú v estónskom jazykovom znení vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2015/504, presnejšie v bodoch 2.1.1.6 až 2.1.1.9 a v bodoch 4.2.1.6 až 4.2.1.9 prílohy IV k uvedenému nariadeniu, ako aj v bodoch 1 až 6 doplnku 1 k uvedenej prílohe, a to v určitých písmenách týkajúcich sa vzoru povinného štítka.

(4) Ďalšie chyby sa nachádzajú v španielskom jazykovom znení vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2015/504, presnejšie v bodoch 2.1.1.6, 2.1.1.7, 2.1.1.9, 4.2.1.6, 4.2.1.7 a 4.2.1.9 prílohy IV k uvedenému nariadeniu, a to v určitých písmenách týkajúcich sa vzoru povinného štítka.

(5) Estónske, fínske, grécke, chorvátske, litovské, lotyšské, maltské, portugalské, rumunské, slovinské, španielske, švédske a talianske jazykové znenie vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2015/504 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom opraviť. Ostatných jazykových znení sa táto oprava netýka.

(6) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom výboru uvedeného v článku 69 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 167/2013,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

(netýka sa slovenského znenia)

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

([1]) Ú. v. EÚ L 60, 2.3.2013, s. 1.

([2]) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2015/504 z 11. marca 2015, ktorým sa vykonáva nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 167/2013, pokiaľ ide o administratívne požiadavky na účely typového schválenia poľnohospodárskych a lesných vozidiel a dohľadu nad trhom s týmito vozidlami (Ú. v. EÚ L 85, 28.3.2015, s. 1).

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 25. januára 2018

Za Komisiu

predseda

Jean-Claude JUNCKER